

# POLITICA

## PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Córdoba, un mes . . . . .	2 pesetas
Provincias, trimestre . . . . .	6 id.
Extranjero, trimestre . . . . .	15 id.

Número suelto, 10 cts. - Franqueo concertado

EDICIÓN DE LA MAÑANA

Director: JOAQUÍN GARCÍA HIDALGO

Redacción y Administración: Plaza de la República, 4 :: Teléfono 2022 :: Apartado de Correos 74

Segunda época :: Año II.-Núm 167

Córdoba-Mayo de 1931.-Miércoles 13

DOS EDICIONES DIARIAS

## El rescate revolucionario La madera monárquica

azotes, le devolvió, con ejemplar integridad, el dinero y los objetos que llevaba encima.

Tampoco ha habido represalias en las personas de los religiosos. Destaquemos el hecho de que un grupo de mozos republicanos formara guardia cariñosa a una vieja monjita. El pueblo sometió todos los habitantes de los conventos incendiados a un régimen de capitulación, sobrado de hidalgüía.

En cambio destaquemos la procacidad de esos «señoritos» realistas, lepra salomónica, intrigantes y efemos, insensibles a las nobles angustias de un pueblo en tren de redimirse, que pagan a gitanos y a comunistas para que originen un estado de inseguridad que desacredite a la República.

La lección ha terminado. Del Gobierno depende que se repita o no. El pueblo está en guardia y dispuesto —lo hemos repetido varias veces— a rescatar en la calle el sentido de su revolución, de la revolución que ha iniciado para su servicio y bienestar.

### La madera monárquica

El Gobierno provisional de la República no debe distraerse y emplear madera monárquica en la edificación del nuevo régimen. Esto lo decimos a cuento de los movimientos tácticos de mucha gente, que fué fervorosa realista, y ahora viene a «sacrificarse» por la Patria—es su frase—en el amable ejercicio del chúpén.

Por ahí circulan ya los nombres de Chapaprieta, Armiñán, Portela Valladares y otros de su estilo. También se dice que el Gobierno aprobará la candidatura de don Melquiades Alvarez. ¿Por qué?—preguntamos—. Qué méritos ha hecho con la República el eterno vacilante, el consecuente nadador entre el agua gubernamental y el agua revolucionaria. Ni éste, ni aquéllos ni ninguno, que no hayan puesto del lado de las ansiedades nacionales sus espíritus; que no se hayan depurado en el sacrificio y en la persecución.

La madera monárquica no sirve para estas construcciones, y si adolece el actual Gobierno de algún vicio, es el de la cordialidad que ciertos figurones y figurillas del pasado le merecen.

Es un error suponer que la opinión

## CLÍNICA JOSÉ SUÁREZ

Diplomado del Hospital de San Juan de Dios de Madrid.

### PIEL, SÍFILIS Y VENÉREO

Diatermia, Rayos ultravioleta

Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6.

Calle Claudio Marcelo (Nueva), 17, 1.º Izquierda.

## STILOGRAFICAS

de las mejores marcas: Unique, Conklin, Waterman's, Parker, Pelikan y Sheaffer's. Grandioso surtido.

Librería Luque :: Córdoba

contempla las entradas y salidas de los antiguos alabarderos de Borbón con indiferencia. Barrunta que buscan carnaza y le produciría indignación que el Gobierno se la alargara. El régimen no necesita sentimientos de conciliación, ni eso es fecundo, revolucionariamente hablando. La penetración de la vieja psicología monárquica con el viril temperamento republicano acabaría debilitando éste. Supongamos al ministro de Hacienda de la revolución don Indalecio Prieto excesivamente preocupado en no dañar los intereses de los opulentos rentistas que ofrecen, hace meses, sus caudales a los negocios realistas. La suposición es absurda, porque Indalecio Prieto, es por esencia un revolucionario, pero aceptada provisionalmente, convendríamos que su consecuencia no podría ser otra que concluir el popular ministro por no poder ahuyentar de sí unos sentimientos burgueses, invasores sigilosos de su mentalidad socialista.

### Primeras notas

## La santa ilusión

¿Qué ha ocurrido verdaderamente en España? Permitidme una inmodestia: el advenimiento de la República, en esa forma ejemplar que ha concentrado en España el alma de Europa, es el triunfo de algo muy unido a mi esencia de escritor: es la victoria de la política idealista. Recordad las frases usuales anteriores a nuestra revolución: «Las izquierdas defienden vaguedades. Lo interesante son los problemas concretos. Nadie se preocupa ya en el mundo por quimeras. Hay que apoyar bien los pies en el suelo. Nada de ilusiones». Amigos míos: ved la gran lección que la realidad, precisamente la realidad, ofrece a nuestro pequeño mundo estupefacto. La santa ilusión ha triunfado, y un gran viento

ha purificado la selva de los tópicos. No ha sido verdad, afortunadamente, que los gobiernos agotados y perniciosos tuvieran una fuerza irresistible en la seguridad científica de los armamentos ni que la ametralladora y el avión de guerra fuesen divinidades fatales, erectas sobre nuestro pueblo como ídolos siniestros. No; porque esas armas eran sólo materia y tras ellas estaba el alma generosa de los soldados del pueblo, que ante el gran la ido patriótico se negaban a derramar la sangre de los ciudadanos y dejarían paso libre, inclinándose reverentes, a la voluntad soberana del país. Ante el arma de guerra perfecta e invencible, España ha podido agitar al viento una mariposa sutil, la papeleta electoral, ágil mariposa o psiquis de la ciudadanía; y ha podido decir como Victor Hugo: Esto me arará a aquello. El espíritu prevalecerá contra la materia.

Si no temiese enojarnos con disquisiciones académicas, podría ahora perfilar un ensayo sobre el tipo histórico de nuestra revolución española, comparándola con las extranjeras. Ahí radica precisamente el grande y legítimo orgullo que me invade. España se ha incorporado en la selección de los pueblos libres, no por el golpe de fuerza de una parcialidad, sino por un acto de capacidad soberana de toda la masa social. ¿Dónde quedan ahora las viejas afirmaciones pesimistas, como aquella que afirmaba con Silvela que España era un país sin pulso? Yo mismo he comprobado con sorpresa jubilosa que la ruralidad española era muy superior al concepto en que la tenía; y que ha sabido corresponder dignamente a la dirección de esa intelectualidad gloriosa, que desde el estudiante al profesor excelso ha difundido la palabra salvadora. ¡Qué lejos quedan los días amargos del vía crucis español, las últimas tiranías coloniales, las represiones crueles y desafortunadas, el prestigio de la autoridad entregado a asesinos! Nuestras Bastillas no han necesitado el empuje de un 14 de Julio, sino que han caído por sí solas al conjuro de nuestro grito, como Jericó al estridor de las trompetas. Y el canto de liberación universal, la Marsellesa, ha surgido de las piedras de nuestras calles, sin salpicadura de sangre, como una victoria alada.

¡Cuánta sugestión guardan estos días vibrantes! España se ha estructurado como un organismo; Madrid ha ascendido a su condición de cerebro nacional, y desde sus orígenes de villa y sus esplendores ficticios de corte ha pasado a ser ciudad y capital. Como una etapa superada, quedan el Madrid castizo y chispero, el Madrid chulapón y de género chico, el Madrid irónico, guasón y despreocupado, que sonreía ante todos los Quijotes.

Saludemos el Madrid ejemplar que ha erigido el Ateneo como verdadero templo de la diosa que es a un tiempo inspiradora de ciencia y maestra de civildad. Saludemos la integración de España en su verdadera tradición de grandeza. Saludemos el retorno triunfal de Don Quijote, no entre un coro de carcajadas, sino entre una aclamación de hosannas. Y saludemos tam-

## Los poderes facciosos

«Diario Liberal», un periódico faccioso, dentro de un régimen de voluntad popular, porque persiste, como «A B C», como «El Debate», en sus trece de preconizar la continuidad de las tiranías, de las indignidades, de las negruras borbónicas, quiere que haya en Córdoba otro poder faccioso, dentro de la República, y arremete contra las autoridades que permiten ese supues o poder faccioso. Sabemos hacia dónde dispara su pistolilla el alabardero barrosista y vamos a contestarle debidamente y con nuestra acostumbrada claridad.

Dentro de la República hay un orden vigilante, una mayoría sensible a la revolución que no cree, ni mucho menos, que ésta haya sido lograda ya. Estamos en el pórtico de ella. Los espíritus superficiales creerán que con expulsar al Borbón y a su familia, España es feliz. Nada de eso. El pueblo no será feliz hasta que no mejore sus condiciones de vida, hasta que no obtenga leyes y beneficios tangibles. Entretanto no llegan, el pueblo se mantiene expectante, agarrado fuertemente a sus azagayas para que la República no zozobre. Una justificada hiperesesia popular rodeará los actos de los gobernantes. El hecho de ser autoridad republicana no equivale a una patente de infalibilidad. Al contrario, para un republicano no existe deber más importante que vigilar a otro republicano. Así, en el ejercicio de la crítica, se irán depurando las obligaciones.

La República es, en efecto, el orden; pero no el orden de la monarquía. No el orden simple y bestial de las fuerzas públicas cargando sobre el pueblo siempre que éste pedía algo, pan o trabajo. Por encima de la misma República está la historia. Esta ha puesto a España en trance de reconstruirse y de aventar los valores de oposición al régimen de liberad. Para un liberal barrosista será muy natural el dominio de un sistema, como el borbónico, que sólo sabía sostenerse sobre la anulación de los sentimientos nacionales. Para un republicano puro, esto es un absurdo. Como es un absurdo la persistencia de la Iglesia feudal, del militarismo fuera de los cuarteles, de los monopolios plutocráticos, del caciquismo y la tahurería y el enchufismo de todo jaez.

La República la considera el pueblo sagrada e inviolable, y por ello se ha lanzado a la calle a defenderla, precisamente contra los realistas y contra los comunistas que se han puesto de acuerdo para derribarla. Han ardido conventos y arderá España por los cuatro costados, fatalmente, si la gente reaccionaria y el señoritismo no se dan cuenta de que la nación está ahora bajo el dominio de la historia, no bajo el dominio de sus apetitos.

¿No está todo ello de acuerdo con el orden republicano que corresponde a las autoridades republicanas? En cuanto al tópico de la «ciudad entregada a las turbas» no es más que eso... un tópico. Lo ocurrido es bien sencillo: Nuestro director acudió a la Agrupación Socialista—en la Casa del Pueblo—donde se celebraba una asamblea agraria y, subiendo a la tribuna, transmitió la noticia de las provocaciones realistas en Madrid, noticia que personalmente le acababa de dar el ministro señor Albornoz, su íntimo amigo. La asamblea reunida en la Casa del Pueblo acordó acudir en manifestación ante el ministro—que en aquel momento comía en el Regina—a expresarle su adhesión a la República y su firme propósito de defenderla a vida o muerte. Si aquellas representaciones obreras hubieran sido «turba», es posible que al ver rodeado al ministro de la República de los realistas y upetistas más caracterizados, les hubiera estropeado las digestiones. Pero era el pueblo, pueblo sensible y digno.

Luego ocurrieron algunas demasías, que nosotros somos los primeros en lamentar. Quitaron algunas muestras de periódicos y acaso intervinimos en que no se dejara llevar la gente de su indignación y no hiciera en algunas redacciones algo más que quitar muestras. Pero no queremos gratitud. Nos basta con nuestra conciencia de defensores de la República, a toda costa y con absoluta claridad. Las garantías republicanas están en nuestra vigilancia y en nuestra rectitud, no en la alarma de los que aspiran a reintegrar al pueblo el orden viejo, el orden tiránico y castizo, el orden verdaderamente faccioso.

El problema agrario

# Dos exposiciones de la Cámara Agrícola

Excmo. señor ministro de Trabajo y Previsión.

Excmo. señor:

La Cámara Agrícola de Córdoba viene ocupándose constantemente de los conflictos que hoy afectan a los cultivadores de la tierra, ya sean éstos colonos o propietarios; recibiendo a diario comisiones de agricultores de todos los pueblos, que no ocultan sus temores ante la gravedad de las circunstancias, y pretenden que el Gobierno no deje de tomar las precauciones indispensables para que las faenas del campo de este verano sigan su curso natural, con las modificaciones que no impliquen un nuevo agobio para los labradores, ya extenuados en su economía, y teniendo en perspectiva una cosecha mala y desvalorada.

Y en nombre de esos agricultores de la provincia de Córdoba, formulo a V. E. unos ruegos, que por estar basados en la realidad y ser de estricta justicia, seguramente merecerán llamar su atención:

1.º Los cultivadores de la tierra han venido y vienen prestándose a soportar ellos solos el reparto de los obreros parados, rebasando con los que se les asignan el cupo de sus necesidades para el trabajo de las tierras, y desnivelando hasta tal extremo sus presupuestos, que en su mayoría tienen agotado el crédito, y algunos se han visto precisados a recurrir a la venta de parte del ganado de trabajo, para con su precio satisfacer una carga a todas luces injustificada.

Cree esta Cámara, y con ella los agricultores cordobeses, que siendo función exclusiva del Estado dar soluciones a estos problemas, debe reglamentarse con toda urgencia la forma de conjurar los conflictos, a fin de que contribuyan a su solución todos los elementos de riqueza del país, y no se

bién al buen Sancho de las payesías, que ha sido al fin capaz de comprender que el ideal tiene potencia para suscitar el milagro de las grandes transfiguraciones, sobre las bajas apariencias.

Conviene decirlo muy altamente: La República no viene como un impulso de demagogia, ni como un desbordamiento de plebe. Viene como la gran ejecutoria de aristocratización del pueblo, por contraste con los rebajamientos de una casta que llegó a los infames días de un Carlos IV, un Fernando VII, una Isabel II. Y conste que yo, precisamente, por distinción espiritual, soy incapaz de ensañarme con los caídos.

1931 ha sido digno parangón con aquel caballeresco 1830 que nos sugiere el centenario del romanticismo. No podríamos soñar más alta ni digna celebración de esa efemérides, que la proclamación de nuestra República. Y me place evocar ahora el glorioso cortejo de sombras: los hombres de la Constitución de Cádiz, la generación de los emigrados, los poetas exaltadores, desde Quintana a Espronceda, los ciudadanos cuyos cuerpos de mártir oscilaron en las horcas, los militares caídos bajo el plomo, como el nobilísimo Torrijos, como Lacy, cuya sangre fecundó con semilla de libertad nuestro suelo y cuya sombra espera en Bellver el desagravio triunfal de nuestra generación vencedora. Evoco a los hombres de la primera Repú-

cargue sólo al único factor económico que está más expuesto a contratiempos y perjuicios.

2.º Introducir modificaciones esenciales, ahora, en la forma y sistema de efectuar las operaciones en el campo, en vísperas de una cosecha muy escasa, como queda dicho, y con perjuicio indudable de una clase patronal que se halla agotada, ni es justo ni oportuno.

3.º No puede prescindirse de la maquinaria agrícola necesaria, que no ocasiona baja de los jornales, y que hacen posible la recolección en su debido tiempo.

Salud y República.

Córdoba 10 de Mayo de 1931.

El presidente, *Francisco Amián*.

Excmo. señor ministro de Economía Nacional.

Excmo. señor:

La Cámara provincial Agrícola que me honro presidiendo, recoge a diario las lamentaciones de los que cultivan la tierra, agotados en sus recursos económicos y desesperanzados ante una cosecha muy escasa, y ante un porvenir incierto; y este organismo faltaría a sus deberes más elementales si dejase de expresar a V. E. que es una realidad la necesidad apremiante de acudir en auxilio de la clase más sufrida y menos atendida del país.

Fije V. E. su atención en las peticiones que seguidamente le enumeramos, y su clara inteligencia le hará comprender esa necesidad urgente de acudir al salvamento de la riqueza madre:

1.º Sería de una eficacia positiva, que tranquilizaría los ánimos, la revaloración del trigo y de sus derivados, así como de los demás productos de la tierra, y que la protección arancelaria recobre de verdad su carácter permanente, sin que se falsee con in-

ca y sobre todo la magna triada de Salmerón, de Pi y Margall, de Castellar, que estremecieron la tribuna española con un idioma que entonces no podía recibir contestación del pueblo, porque éste no había recibido aún la alta categoría del coro, en la gran tragedia nacional. Evoco al ilustre educador don Francisco Giner de los Ríos, cuya mano he tenido la honra de estrechar, verdadero creador de la generación intelectual que ha forjado la República. Evoco, en fin, emocionado, a los dos heroicos jóvenes que en Huesca dieron su sangre para que ella fuese la única derramada en el parto de nuestra República; hermanos en el dolor y en el heroísmo, verdaderos Castor y Polux de la libertad, Dioscurus alzados a una constelación de Géminis, en el Zodíaco de la nueva España.

Bello ensueño el que ante vuestros ojos se presenta. Desaparecida la herencia secular del poder personal y absoluto, nuestras hermanas las repúblicas de América, tan vacilantes todavía en la afirmación de su régimen, podrán al fin recibir de España un magisterio de libertad. ¿Quién sabe si lo que separaron las viejas tiranías de la metrópoli podrá rehacerse al amparo de una gran confederación transoceánica, verdadero *Commonwealth* rival del británico, y a través de los mares la Iberia reconstruida por otra federación que reintegre libremente a Portugal formará uno de los grandes núcleos de la cooperación universal por la paz y por la indefinida superación humana?

Gabriel Alomar  
(Prohibida la reproducción.)

roducciones fraudulentas, gozando de igual respeto y estabilidad que tienen los demás factores de la producción española; procurando que el consumo de nuestras harinas sea obligatorio, tanto en nuestras posesiones africanas como en las demás cuyo dominio ejercemos.

2.ª Que se depuren y hagan efectivas las inmensas responsabilidades contraídas por unos y otros Gobiernos con su desatentada y ruinosa política de Abastos, analizando detalladamente todos sus actos en el régimen de importación, con devolución de derechos arancelarios.

3.ª Suspender provisionalmente y hasta tanto que esté justificada, la importación de maíz y grano para piensos.

4.ª Ampliación y facilidades para utilizar el crédito, concediendo también moratorias para solventar las obligaciones cuyos vencimientos estén próximos, así como las provenientes de la adquisición de abonos, maquinaria agrícola y demás, que, como las rentas de la tierra, tengan sus pagos señalados en época de recolección, a fin de que las ventas obligadas no contribuyan a la depreciación del grano.

5.ª Que se suprima la intervención de los peritos prácticos en las Comisiones municipales de Policía Rural, y se les dé esa intervención a los funcionarios técnicos del Estado.

6.ª Que para en el caso de que hubiese necesidad de hacer efectivos por la vía de apremio los gastos de cultivo dispuestos por la Comisión de Policía Rural, a ellos no deberán responder los demás bienes de los dueños de la finca cultivada en esa forma, sino simplemente en la que se hagan las operaciones.

Salud y República.

Córdoba 10 de Mayo de 1931.—El Presidente, *Francisco Amián*.

## ALMONEDA

PARECE POR SUS PRECIOS en relojes «Longines», «Omega», «Cyma» y demás marcas. Relojes de pared, carrillones y despertadores.

JOYERIA Orfebrería, Platería, infinidad de clases de cubiertos y objetos para regalo.

Depósito de filigrana cordobesa.

## RELOJERIA ROYAL

F. Pérez y Pérez  
[OJO]—Calle NUEVA (frente al Carrete y la Confitería).

## JOSE AGGEO SANCHEZ

Clinica Veterinaria  
— SUEROS Y VACUNAS —  
POZOBLANCO (Córdoba)

## La República española y la casa Radio Hesperia

La conmemoración de su advenimiento con el nuevo sistema de ventas a plazos

El célebre y bien ponderado receptor PHILIPS 2511, con altavoz, a plazos de 47 pesetas mensuales.

El nuevo y selectivo receptor 2531 PHILIPS, con altavoz, pesetas 725 al contado.

Todos los modelos de receptores y altavoces se venden a plazos, en condiciones especiales y ventajosísimas.

Infórmese en la casa  
Radio Hesperia - Málaga, 4  
CÓRDOBA

## LA CRUZ DEL CAMPO

(Plaza de las Tendillas)  
RESTAURANT — Teléfono 1-7-1-5

Plato del día.—Chuletas de ternera riojana. Ración, dos pesetas.

# Plaza de Toros de Ecija

DIA 20 DE MAYO :: PRIMER DIA DE FERIA

Gran corrida de SEIS NOVILLOS-TOROS de la acreditada ganadería de don José Anastasio Martín, para los renombrados diestros,

Pepito Bienvenida - Juanito Jiménez  
y Niño de la Puerta Real

DIA 21.—Gran Charlotada, por el

Charlot, La Tonta y sus botones

## SUBSISTENCIAS

La CASA VALENTIN GARCIA, Coloniales por Mayor, en su sección de ventas al detall, puede dar a usted resuelto el problema de comprar económicamente. La importancia de sus operaciones le permite un régimen de precios muy interesantes para todas las familias bien administradas.

Viuda de Valentín García del Campo  
Avenida de Cervantes, 24 :: CÓRDOBA

Almacén de Carbones Minerales y Vegetales

## Felipe Carracedo

Reyes Católicos - CÓRDOBA - Teléfono 2-6-0-6

# Bodegas Manzanara

Vinos finos de Montilla, Moriles y Coñac  
FABRICA DE ANISADOS

Teléfono 2558

Córdoba

# Sin discusión los mejores calzados los vende MONTILLA

Claudio Marcelo, núm 19 :: Córdoba



## La Unión y El Fénix Español

Compañía de Seguros Reunidos  
Capital Social 12.000.000 de pesetas

COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO

FUNDADA EN EL AÑO 1894

Representantes en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos

Seguros sobre la Vida.—Seguros contra incendios.—Seguros contra Accidentes del Trabajo y Responsabilidad Civil.—Seguros Marítimos

Subdirección para Córdoba y su provincia:

Plaza de Cánovas, esquina a Victoriano Rivera

Edificio propiedad de la Compañía

# Almacenes Roses, S. A.

Hierros, aceros, chapas, vigas,  
tuberías, pinturas, cementos,  
accesorios

Avenida de Canalejas, núm. 8 - Apartado núm. 45 - Teléfono núm. 1-1-1

CÓRDOBA

Piezas de recambio para toda clase de máquinas agrícolas

## JUAN PEINADO REYES

SUCESOR DE LA SRA. VIUDA DE BAREA

Grandes almacenes y despacho de carnes de Vaca, Ternera y productos del cerdo.

Cereales al por mayor y comestibles al detall  
Servicio permanente y a domicilio con exactitud, brevedad y economía

Despacho Central y Escritorio: TORIL, 1, 12 y 14.—Tlf. 2626  
CORDOBA

Toda la correspondencia al  
APARTADO NÚM. 74

La Bolsa y la República

# Ante la depreciación de los valores públicos, precisa en todos gran serenidad y patriotismo

A falta de mejores armas con que combatir la revolución que incruentamente, sin más elemento combativo que el voto de los ciudadanos depositado pacíficamente en las urnas el día 14 de abril último ha implantado la República en España, los pesimistas, los agoreros y acaso los que vivían al amparo del poder monárquico, están utilizando estos días toda suerte de recursos para originar y alentar un pánico bursátil que perturbe la vida nacional y quebrante su organización económica, provocando el desasosiego y la angustia en los medios rentísticos, productores y comerciales.

La Bolsa, vivero de rumores y alarmas, es naturalmente sensible a los rumores que crean y propalan aquejados a quienes la República socava posiciones remuneradoras y regalías censurables, y de ahí que, sin fundamento, cunda el miedo, y los valores del Estado y aun los de empresas particulares, sufran una depreciación que no tiene otro origen que las cábalas y conjeturas de los derrotistas, bien sean éstos inconscientes, bien actúen por cuenta de lo que no ha de volver.

En la economía española no se ha producido otra perturbación que la que representa la emigración de capitales, fomentada por los elementos que abandonaron el país. La mejor demostración nos la da el cambio internacional, que, a pesar de no estar intervenido, se sostiene a tipos todavía inferiores a los que había alcanzado durante los últimos tiempos de la monarquía. Y si no ha mejorado, es porque el dinero mundial gusta poco de interinidades, no porque el régimen republicano le inspire temor alguno.

Se habla mucho del peligro social, olvidando que este peligro amenaza exactamente igual bajo el régimen caído y que es hoy, con el gobierno del pueblo por el pueblo, de mucho más fácil encauzamiento por vías legales, que no lo fué en otros tiempos. Nuestro obrero no es comunista y las ramas más frondosas del obrerismo español, como son esencialmente apolíticas, tienen un ideal que no ha sufrido variación alguna ante el régimen actual. En todo caso, este ideal habrá perdido virulencia al oírse en un ambiente de honesta libertad.

¿Qué duda cabe de que el paso de tres clases socialistas por el Poder, conociendo de cerca las realidades que impone el arte de gobernar, ha de contribuir ampliamente a equilibrar las aspiraciones del socialismo español?

Se habla también del problema catalán como de un factor de zozobra. Se olvida que por primera vez se le han abierto a Cataluña cauces por donde puedan derivar sus anhelos hacia una feliz comprensión general, tanto de un lado como del otro del Ebro. No hay rivalidades, ni forcejeos, sino el simple cuidado de mantener estos cauces libres de impurezas, que pudiesen interrumpir el libre curso de las aguas. En su día Cataluña se manifestará y España entera refrendará sus manifestaciones, convencidos como estamos de que todos sabrán mantenerse a tono de las circunstancias.

Lo único que hace falta, es que el Gobierno provisional, los Municipios y las Diputaciones, en plena posesión de sus deberes, abandonen las expansiones de mitin, para darse cuenta de las necesidades inmediatas del país, procurando atenderlas con rapidez y con justicia, sin sentirse acuciados por un celo de negocios que les lleve a querer abarcar mucho de una vez, ya que un exceso de legislación creadora abo-

cada a chorro, más puede dañar que favorecer el éxito de la República, a la que tanto interesa afianzar de una vez y para siempre.

Destruir es fácil, pero no debe destruirse si no se puede construir inmediatamente. Quedan muchos años por delante para ir implantando las doctrinas de la República.

Estructurar de nueva planta una nación ya es una labor larga y difícil, y si se la complica con otras labores, interesantes, sin duda alguna, pero no apremiantes, es de temer algo que bien podríamos llamar «inflación» de legislación. El Gobierno debe pensar en que es provisional y que dentro de unos meses y medio regirán las Cortes.

Buena parte del pánico bursátil ha nacido del afán de quererlo hacer todo a un tiempo. Por eso creemos que, sin abandonar planes renovadores, de reparación, de reivindicación y de responsabilidades, es preciso escalarlos, para que no se produzca la indignación que pone en guardia a las clases conservadoras hábilmente explotadas por los agiotistas de la paz pública. Acudir a todo, pero a su tiempo. Así se consolidará el nuevo régimen, tan admirablemente acogido por el país entero.

Banqueros, rentistas y hombres de negocios, deben meditar serenamente respecto a los perjuicios que a ellos mismos y a la nación ocasionarían con ese éxodo de dinero que significaría la ruina general de España. Depreciar valores, obligar al aumento de la circulación fiduciaria, no saber reaccionar contra las corrientes de pánico de los miedosos por temperamento, supone para muy en breve un quebranto irreparable para la riqueza nacional. Es el estancamiento, de energías vitales, es el paro forzoso, es el hambre, con toda la secuela de desbordamientos de las masas excitadas por su desamparo y aficción. Nada justifica el temor presente, salvo las consecuencias de ese mismo temor, que sería fatal para nuestra economía. Se imponen, pues, la serenidad en unos y la mesura en otros, y en todos una visión bien clara de las obligaciones que exige el más severo patriotismo.

## Tribunales

**Incoación de sumarios**  
Coacción electoral. — Por el Juzgado de Posadas se incoó sumario contra don Félix Moreno Ardanuy, vecino de Palma del Río, acusado de haber ejercido coacción electoral, por don Francisco Almenara Nieto.

**Intento de suicidio**  
En Bujalance intentó poner fin a su vida Francisco Castro Domínguez.

## La compañía de Casimiro Ortas

El sábado 23 de Mayo hará su presentación en el Gran Teatro la compañía de comedias cómicas que dirige Casimiro Ortas.

He aquí la lista de la compañía:  
Actrices.—Dolores Cortés, Carmen Cuevas, Luisa Estrella, Carola Fernángomez, Tina Gascó Cortés, María del Pilar Lebrón, Mercedes Muñoz Sampedro, Emma Picot, Josefina Viura y Julia Vert.

Actores.— José Balaguer, Antonio Diéguez, Casto Gascó Cortés, Jenaro

Guillot, Antonio Martelo, Enrique Pascual, Eduardo Pedrote, Manuel Pastana, Casimiro Ortas, Roberto Samso y Alberto Sola.

Repertorio: La Tela.—Serafín el Pinturero.—El Sonámbulo.—¿Qué hombre tan simpático!—Sexto Sexto.—¿Qué da usted por el conde?—Contente, Clemente!—Soltero y solo en la vida.—La familia es un estorbo.—El señor Adrián el primo.—Bartolo tiene una flauta.—El Niño de Oro.—¿Usted es Ortiz!—¿Qué tienes en la mirada?—La Perulera.—Los sabios.—Los charneros (estreno).—La guapa (estreno).—Los extremeños se tocan.

## Archivo monárquico

He aquí lo que reza «El Murciélagos», periódico clandestino que editan los monárquicos:

«El rey no puede decir otra cosa; pero los monárquicos tienen la obligación de no dejar vivir a esta gentuza que cometió las mayores canalladas para derribar la monarquía.

«Si los monárquicos quieren salvar a España con la ayuda de todos los buenos españoles, deben hacerle la vida imposible a esta caricatura de República, sin miedo a que venga el comunismo.»

## Gobierno civil

**Manifestaciones del Gobernador**

El señor Marco Miranda dijo a los periodistas que hoy el alcalde dimisionario de Montoro había dado posesión a la nueva junta gestora designada para regir dicho municipio, en tanto queda resuelto el expediente electoral.

El gobernador manifestó que se había designado diputado provincial al concejal de este Ayuntamiento don Rafael Baquerizo García y que tal vez hoy quedará designado otro del partido radical socialista.

Hablando de los sucesos dijo el gobernador que la tranquilidad en Córdoba es absoluta y que no había motivos de alarma.

## Pantalla local

**Riña sangrienta**  
En la calle del Ventorrillo, Campo de la Verdad, cuestionaron esta mañana, a las siete, Ana Montero García y Carlos Tejero García.

Este último se abalanzó contra Ana, infiriéndole con una navaja una herida en el antebrazo izquierdo, de la que fué asistida en la Casa de Socorro.

El pronóstico, reservado.

**Un robo**  
En la Estación de Cercadilla le fué robada al vecino de Belmez Julián Romero Gómez la cartera, que contenía 500 pesetas y un carnet de chófer.

## SUBASTA DE FINCA

El día 22 del corriente mes de Mayo, a las diez horas, se venderá en pública subasta la dehesa denominada «Quemadillas» y la haza de igual nombre, término de esta capital, cuyas fincas forman una sola; acto que tendrá lugar en la notaría de don Francisco Rodríguez y Gonzalo, calle Sevilla, número 15.

La titulación y el pliego de condiciones se hallan de manifiesto en la misma notaría.

## Catalanes revolucionarios

# Interviú con don José Benavent, hijo de Lérida revolucionaria

Benavent es un catalán revolucionario, con rasgos característicos de luchador.

Desde su pueblo, Lérida, estuvo en contacto con todos los elementos revolucionarios de España.

Benavent salía el día 11 de diciembre, por la noche, de Lérida para Jaca. Fué el único testigo presencial de cuando se estaba organizando la sublevación.

Este revolucionario es un hombre simpático, bravo y leal. Es un revolucionario, magníficamente revolucionario y maravillosamente humano. Sus compañeros de emigración, algunos que enfermaron en París, no vieron sino bondades en él.

He encontrado a Benavent en una librería, curioseando unos tomos, y hemos charlado para el periódico.

**Galán pensaba marchar sobre Barcelona**

—Sí, yo soy hijo de Lérida—corresponde a mi pregunta José Benavent—. En esta población estoy instalado, desde hace cinco años, como médico. Desde allí he trabajado siempre cuanto he podido para derribar la monarquía.

El rostro de Benavent se ilumina repentinamente, y con voz enérgica afirma:

—Lérida es un pueblo esencialmente revolucionario, así como su comarca. Nosotros teníamos contacto con el Comité revolucionario de Madrid; con el de Jaca en los últimos meses, más, por la proximidad. Galán pensaba marchar sobre Barcelona.

—¿Luego debería existir un entusiasmo grande ante el movimiento de diciembre?

—No era entusiasmo. Cundía entre todos la necesidad imperiosa de echarse a la calle para acabar de una vez con el régimen imperante. Las disposiciones para el movimiento estaban tomadas desde hacía tiempo. Después el plan tuvo que modificarse forzosamente, debido a la rápida acción de Galán. Si el capitán Galán hubiera podido realizar su deseo, que era el de imprimir una gran velocidad en la acción de la columna sublevada, el éxito hubiera sido rotundo.

Benavent enciende un cigarro, pausa que utiliza para fijar datos.

—Nosotros, desde mediados de Noviembre—continúa—estábamos en un completo acuerdo con los elementos civiles y militares de Jaca, para ir a una acción conjunta, es decir, asegurando nuestra cooperación al movimiento general. En todo movimiento revolucionario siempre existe un contingente que a la hora de la verdad deserta, y entonces el concurso de vecindad se significa de un valor inapreciable.

—¿Qué impresión recogió usted entre la población militar de la famosa jornada de la noche del 11 de diciembre?

—Yo llegué a Jaca de madrugada, con el fin de ver si podía evitar la precipitada sublevación que podría traer una inacción forzosa por parte de importantes núcleos revolucionarios. De alguna guarnición no pude conseguir quizás esto, con gran disgusto por mi parte, y así, en vista de la infructuosidad de mi gestión, regresé inmediatamente a Lérida, para poder cooperar desde dicha población con mis compañeros, al movimiento que comenzaría a las seis de la mañana, en Jaca, bajo la dirección del capitán Galán. Hay que hablar de este asunto con absoluta claridad, y prometo hacerlo, pues ya son bastantes los que atribuyen el fracaso de la revolución de diciembre a haberse adelantado la su-

blevación de Jaca. A muchos no les asiste la razón, y a muy pocos el derecho para criticar sobre esto. Magnífica impresión la que me produjo el elemento militar de Jaca. Para mí aquello fué una revelación. Nunca creí que unos uniformes militares albergasen un espíritu tan lealmente revolucionario. Era un espectáculo de una grandiosidad incomparable.

—¿A qué causas atribuye usted fracasara el movimiento?

Benavent me observa fijamente y después, en un tono enérgico, rechaza: —Nada de fracaso. En el movimiento de Diciembre no hubo fracaso. Aquello fué solamente un ensayo de revolución, y como todo ensayo está sujeto a modificaciones... Las llamadas fatalidades que dieron lugar a que el ensayo no tuviera honores de algo definitivo, nos aleccionaron lo suficiente para ver claro en el porvenir. La revolución fué hecha a base de esta experiencia que recogimos en Diciembre.

—¿Qué clase de República ve usted mejor para el porvenir de España: parlamentaria, presidencial, radical, conservadora?

—República federal, desde luego, porque, para mí, es la fórmula de máxima libertad. Observe usted que hoy las dos naciones que en el mundo van a la cabeza de la Humanidad, aunque en distintas tendencias, están constituidas federativamente. Los Estados Unidos y Rusia.

—¿Cómo logró usted ganar la frontera, después del movimiento revolucionario de Diciembre?

—Salí de España sin pena ni gloria. Cómodamente, sin ninguna aventura de película, gracias a las facilidades dadas por unos buenos amigos y republicanos de verdad. Sólo como nota pintoresca le diré que en un trecho de mi viaje fué acompañado por un agente de la autoridad.

—¿Algo emocionante, recuerda usted?

—Sí; el momento de más emoción fué al marcharme de Jaca la madrugada del 12 de diciembre, al tomar el automóvil que me condujo a Lérida. Fué en la carretera, al despedirme de tres oficiales que me acompañaban.

Benavent hace una pausa. Sus ojos tienen una expresión sentida.

—Nos abrazamos—prosigue—, y después de descubrirnos, lanzamos el primer grito de viva la República. Se nos saltaron las lágrimas, y ahora vuelven a mis ojos recordando que uno de aquellos hombres reposa para siempre, vilmente ejecutado.

**Luis Sáinz de Morales**

## Noticario

**Monte de Piedad**  
El lunes próximo, 18 del actual, tendrá lugar en este establecimiento la subasta pública de alhajas procedentes de empeños hechos en la oficina central, Ambrosio de Morales, 5, durante el mes de Julio último y que con arreglo a los estatutos de la casa corresponden venderse.

Podrán ver las alhajas las personas que lo soliciten de Contaduría y se facilitará a quien lo desee lista impresa de las mismas.

El acto dará principio a las diez de la mañana.

**HIJO DE MIGUEL GÓMEZ**  
RESTAURANT.—Teléfono 2508  
Plato del día 12.—Cordero a la pastora.

## Cómo el Borbón y sus prosélitos preparaban el complot contra la República. En Málaga ha sido destruida "La Unión"

### Edición de la noche

#### Madrid

##### En Madrid se ha restablecido la tranquilidad

Madrid, 2:30 t.—El ministro de la Gobernación recibió a los periodistas a la hora de costumbre. Dijo que en Madrid la tranquilidad era absoluta.

Llevaba varios telegramas en las manos.

—He aquí los despachos de los gobernadores civiles.

En Málaga se declaró el estado de guerra durante la madrugada.

En Alicante han sido asaltados varios conventos. También se ha declarado el estado de guerra.

En Cádiz la situación es más tranquila. Se produjeron disturbios.

En Sevilla a las ocho de la mañana han quemado algunos conventos.

Las autoridades militares se han impuesto.

En Zaragoza no ha sido necesario declarar el estado de guerra.

—Conviene que hagan ustedes resaltar lo ocurrido en esta capital, donde los republicanos y socialistas coaligados a udaron a las autoridades e impusieron el orden.

Esto debe servir de ejemplo a toda España, donde los republicanos y socialistas deben asegurar su victoria e imponerse a los grupos revoltosos y, sobre todo, evitar las maniobras extremistas.

### Cómo el Borbón y sus prosélitos preparaban el complot contra la República. Interesantes detalles que justifican la reacción popular

Madrid, 2:30 t.—El «Heraldo» de esta noche publica la siguiente interesantísima información, en la que se detallan los primeros preparativos de la primera conspiración de los alfonseños:

«Proclamada la República, inició el señor Quiñones de León la ofensiva, preparando el recibimiento en París del ex rey. Advirtió a Briand, su gran amigo, que el Borbón no había abdicado, sino que se alejaba de España para no coaccionar al pueblo en las elecciones constituyentes, y aseguró que en breve estallarían el comunismo, provocando por consecuencia una reacción monárquica.

Convencido el señor Briand fácilmente, llamó al prefecto de Policía de París, señor Chappe, de antiguo muy identificado con el embajador. De común acuerdo Quiñones de León y el prefecto, organizaron la recepción del ex rey. Chappe no sólo vistió el frac y mandó adornar la estación de Lyon, como si fuera a llegar un jefe de Estado en viaje oficial, sino que, a pretexto de guardar el orden, movilizó a dos mil «argentos de villa» de uniforme y en unión de otros quinientos agentes de paisano, con varios aristócratas españoles y numerosos «camelot du roi», dieron estentóreas vivas al rey cuando éste llegó a la estación; gritos que eran iniciados y repetidos sin cesar por Chappe y Quiñones de León.

El Borbón repite constantemente que la República será flor de un día; que el comunismo y el separatismo la devorarán rápidamente y que la gente de orden pedirá su vuelta antes de un año. Así habló a Cambó y a Ventosa cuando los vio en París, sin que éstos le hiciesen objeción alguna.

Antes de salir para Londres convocó el Borbón una reunión en el Hotel Maurice. Se habló de constituir en París un Comité directivo, cuyo primer cometido sería la confección del Censo electoral.

El programa a seguir era el siguiente:

1.º Ordenar a los jefes y oficiales adictos que prestaran juramento o promesa de fidelidad a la República. Dar las mismas instrucciones de acción expectante al clero y a los funcionarios de todos los ministerios.

2.º Dejar al cuidado de dos financieros que explotaran a la Banca privada y le aconsejasen fingieran adherirse a la República.

3.º Constituir un fondo, que alguien de los asistentes cifro en diez millones de pesetas, para las siguientes campañas:

a) Campaña de Prensa.  
b) Listas electorales.  
c) Intentar el soborno de los separatistas y comunistas y del personal subalterno de la Marina.

4.º Realizar por medio del personal de todas las Embajadas una campaña derroñista contra la República.

5.º Estimular en Cataluña la formación de un gran partido españolista que combatiera a Maciá, exagerando los sentimientos patrióticos para impedir toda acción conciliadora.

Extender entre la oficialidad del Ejército el viejo tópico de la desmembración del territorio nacional.

6.º Dar una subvención mensual de 50 000 francos a un periódico francés para que fomentara el comunismo en España. Esto ya se ha hecho y hace días que ese periódico tiene abierta en sus columnas una suscripción.

Quiñones de León, gran animador de la empresa, se las promete muy felices en lo de crear una atmósfera contraria en torno a nuestro embajador en París y conseguir que el Gobierno francés no se dé cuenta de sus maniobras contra la República.

La táctica de la policía a seguir la

sintetizó el Borbón en la siguiente frase: «Sigamos la política de la mancha de aceite».

Esta frase fácilmente puede interpretarse.

En España cuenta el Borbón con cuatro diarios debidamente identificados con la conspiración; en Francia con el «Journal», «Le Matin», «Le Temps», «Le Figaro», «El Amigo del Pueblo» y «Le Paris Soir» y en Inglaterra con el «Daily Mail», el «Jarden Tribune» y otro cuyo título no recordamos en estos momentos.

Un marqués residente en Barcelona ha enviado una lista de los castellanos de dicha capital, que podían formar el partido españolista. También ha ofrecido dicho marqués su cooperación al Comité de París.

Los banqueros con que cuentan los conspiradores son dos en Barcelona y uno en Madrid y los generales adheridos al Comité son cinco.

Se espera la vuelta del Borbón de Londres para comenzar varios trabajos.

En estos días en dos círculos aristocráticos madrileños se han realizado algunos conciliábulos.

En Biarritz, la Coblenza de la restauración monárquica, se trabaja activamente en continuo contacto con París.

Un viejo y odiado ex ministro dirige los planes en colaboración con un ex ministro de la Gobernación y un diplomático hachura de Quiñones de León, que debe su rápida carrera a la amistad de su padre con Primo de Rivera y que fue asociado a los negocios con el duque de Tetuán, lo que le valió ser nombrado para la Embajada de París. Este diplomático ha venido hace unos días a Madrid, hospedándose en el Hotel Ritz con instrucciones secretas de Quiñones de León y regresó a París, siendo portador de documentos muy importantes, entre ellos una carta de un general, en la que se manifestaban los nombres de militares, gentiles hombres y personas incondicionales a don Alfonso.

Estos mismos informes, con los nombres correspondientes, obran ya desde ayer en poder del Gobierno provisional de la República.

##### Un artículo de «El Sol»

Madrid, 2:30 t.—«El Sol» dice que es preciso defender la República de los perturbadores de todo linaje.

Es un régimen la República de equidad, pero de rigores inmediatos.

El Gobierno republicano debe ser implacable con los revolucionarios y agitadores profesionales.

Orden a toda costa, orden y castigo de los extremistas. Orden es el primer grito de angustia de la civilización.

##### El señor Alcalá Zamora y los periodistas

Madrid, 5:30 t.—El señor Alcalá Zamora dijo a los periodistas que lo había visitado el señor Maristany, acompañado de otros gerentes de la Compañía de M. Z. A. para ofrecerse incondicionalmente al gobierno y manifestarle que en la ciudad española todo el mundo trabaja. Unos grupos intentaron conducir al paro a los obreros y se produjeron algunos destrozos en los talleres, pero ya trabaja todo el mundo.

El señor Alcalá Zamora manifestó que la tranquilidad se iba restableciendo en todo el país.

El gobierno había tomado medidas energicas para que no se reprodujeran los sucesos.

Esta tarde no habría Consejo de Ministros, pues se quería asistir y darle solemnidad a la constitución de la Junta de la Ciudad Universitaria.

Si ocurría algo, el ministro de la Gobernación se encargaría de facilitar los detalles a la Prensa.

Actualmente el gobierno ha abierto informaciones severas para averiguar si los agentes del orden obraron como era debido o hubo negligencia en su cometido.

##### El señor Azaña y los periodistas

Madrid, 5:30 t.—El ministro de la Guerra dijo a los periodistas que se creaba en el Tribunal Supremo la Sala Quinta de Justicia, con cuatro auditores militares. Sólo podrían informar los abogados y consejeros de Guerra, Marina y Justicia.

La Asamblea de San Hermenegildo y San Fernando propondría las condecoraciones al ministro.

También correspondía al ministro la resolución de expedientes de ascenso o recompensa.

Visitaron al señor Azaña los generales Burguete y Queipo de Llano.

##### El ministro de Fomento

Madrid, 5:30 t.—El ministro de Fomento se complació de que poco a poco se fuera restableciendo la tranquilidad.

Añadió que la República contaba con fuerza más que suficiente para aplastar a todos sus enemigos.

##### El ministro de la Gobernación

Madrid, 5:30 t.—El señor Maura recibió a los periodistas y manifestó que las noticias de Sevilla y Alicante acusaban tranquilidad. Habían sido quemados varios conventos y con la declaración del estado de guerra volvía la serenidad.

Desmintió el rumor de que el señor Lerroux iba a encargarse de la presidencia del Gobierno.

—Es un absurdo. El Gobierno permanecerá incommovible hasta que las Cortes Constituyentes funcionen.

### El ministro de la Gobernación llama al director de la compañía del Norte para que le explique su intervención con los obreros

Madrid, 2:30 t.—El ministro de la Gobernación llamó al Director de la Compañía del Norte para que le explicara su intervención en los sucesos.

El alto empleado le manifestó al señor Maura que su invitación a los obreros para que secundaran la huelga era en el sentido de evitar resistencias y choques. Sólo quiso demostrar

que la dirección de la Compañía, dada la gravedad de las circunstancias, no quería oponer obstáculos a los obreros.

El ministro, no obstante, ha dispuesto se abra una rigurosa intervención para depurar lo actuado por los directores y consejos de las empresas ferroviarias.

##### El director de «El Debate» visita al señor Maura

Madrid, 2:30 t.—El director de «El Debate» ha visitado al ministro de la Gobernación, para manifestarle que consideraba lesiva a los intereses de su empresa y fuera de la ley, la suspensión del periódico.

El ministro le explicó las razones que le habían movido para disponer la suspensión, y determinó la línea de conducta a seguir para no perseverar en la medida.

—Tengo la impresión—añadió el señor Maura—que mañana podrá reanudar su publicación «El Debate».

Respecto a las «Hojas Oficiales» de los lunes, dijo el ministro que había tomado algunas determinaciones para regularizar su publicación y que no salgan de cauce en sus informaciones.

##### El ministro de Justicia habla con los periodistas

Madrid, 2:30 t.—El señor De los Ríos dijo a los informadores que las noticias de toda España, poco a poco acusaban restablecimiento de la normalidad.

Se refirió a la decisión del Gobierno de reformar el régimen penitenciario profundamente y crear correjimiento de menores.

—El viaje de la señora Kent—añadió el ministro—ha resultado fecundo.

##### La casa de «A B C» estaba convertida en una fortaleza

Madrid, 2:30 t.—Todos los árboles de frente a la casa de «A B C» están acibillados a balazos, lo que demuestra el intenso tiroteo que se hizo desde el interior del edificio.

Lo mismo ocurre en la pared. La mayor parte de los vecinos de la calle de Serrano han manifestado que tenían previsto lo ocurrido porque desde hace tiempo la casa de «A B C» estaba convertida en una fortaleza.

Durante los últimos meses de régimen monárquico había siempre dentro del edificio un fuerte destacamento de la Guardia civil.

##### Un importantísimo registro en el local del Centro monárquico

Madrid, 2:30 t.—La policía ha verificado un registro en el local del Centro monárquico, donde surgieron los incidentes ayer, entregando al Juzgado cuantos objetos hallaron en el mismo.

Entre dichos objetos se encuentran banderas, discos de la Marcha Real, proclamas monárquicas y unos aparatos eléctricos de uso desconocido.

Lo verdaderamente importante del hallazgo ha sido una relación de cotizantes, en la que figuran gran número de conocidísimos políticos del antiguo régimen y casi todos los aristócratas con cuotas mensuales que oscilan entre 50 y 5 000 pesetas.

En dichas listas figura cada uno de los cotizantes con la cantidad que mensualmente entregaba.

##### Dice «El Socialista»

Madrid, 2:30 t.—«El Socialista» dice que la reacción se destruye a sí misma.

La libertad del general Berenguer y las exitaciones de «A B C», que quería provocar un ambiente realista han determinado los sucesos que hoy lamenta el país. Pero la responsabilidad es de los reaccionarios.

Los conventos y las redacciones de los periódicos reaccionarios eran arsenales. El pueblo lo sabía, el Gobierno parecía no enterarse y esto es todo lo ocurrido. Del «A B C» y del convento de la calle de la Flor han surgido disparos.

El pueblo no perdona estas cosas. La República saldrá fortalecida de esos sucesos.

Otros periódicos se ocupan en el mismo sentido de lo ocurrido.

##### El alcalde de Barcelona

Madrid, 5:30 t.—El alcalde de Barcelona señor Aiguadé estuvo esta mañana en la Presidencia, conferenciando con el señor Alcalá Zamora.

Lea usted POLITICA

## República.-Interesantes manifestaciones del ministro de Ha- y se intenta incendiar la Catedral.-Otras noticias

### Provincias

#### En Málaga continúa la gente quemando conventos. El gobernador interviene personalmente para disolver los grupos

Málaga, 2:30 t.—En esta capital continúa la excitación producida por las noticias llegadas de Madrid. Numerosos grupos se han dedicado a incendiar conventos. La mayor parte de los conventos de la capital están ardiendo, así como el Palacio Episcopal y el Seminario. El gobernador civil don Antonio Jaén saltó a la calle, rodeado de dos o tres amigos, y se dedicó a disolver

grupos, llegando en algunos momentos a imponerse, con un revólver en la mano y el bastón de mando en la otra. Se le dedican grandes elogios por su decisión. Personalmente detuvo a algunos de los grupos más insurrectos. Parece ser que los grupos apretaron tanto que hicieron recular a la Benemérita y a la guardia de Seguridad. Las fuerzas del Ejército fueron bien recibidas por el pueblo.

#### En Sevilla se asaltan varios conventos y se incendian capillas. En Málaga ha sido destruida «La Unión Mercantil» e incendiado el Palacio Episcopal

Nuestros corresponsales particulares de Sevilla y Málaga nos envían sendos telegramas. El del primero dice: «Sevilla Córdoba: A las cinco y media fué asaltada e incendiada la capilla de San José, en la calle de las Serpes. La muchedumbre asaltó además cinco conventos, entre ellos el del Buen Suceso y el de los Carmelitas Descalzos. Hay tres detenidos. Se restablece la calma después de la declaración del estado de guerra.—Corresponsal.»

A bordo de los buques de la escuadra no pasa nada. Los marineros fran-

El despacho de Málaga dice: «Málaga Córdoba: Multitud asaltó destruyó talleres, oficinas y almacenes de periódico «Unión Mercantil» caracterizado por sus campañas antidemocráticas y además los almacenes de ultramarinos del dueño Kleysser. Han asaltado también y quemado los grupos las residencias del obispo de la Diócesis, Agustinos, Jesuitas y otras órdenes. No han sido atacadas las propiedades particulares. Se ha declarado el estado de guerra. El gobernador señor Jaén Morente, recorre incansable la ciudad, imponiendo el orden. Se ha formado la guardia cívica. Poco a poco se restablece la serenidad. Los asaltos avisaban antes de iniciar el ataque, para que las personas se pusieran a salvo.—Corresponsal.»

#### En Málaga intentan últimamente incendiar la Catedral

Málaga, 5:30 t.—Por la tarde, el gobernador civil señor Jaén, fué avisado de que unos grupos intentaban incendiar la Catedral. Acudió rápidamente rodeado de varios cordobeses, y entre ellos, don Pedro Almazán Sarmiento, don Enrique Poole y otros. En efecto, un grupo intentaba rociar con materia combustible la entrada de la Catedral. El gobernador y sus amigos se impusieron, pistola en mano. Otro grupo se dirigió al convento de Jesuitas de El Palo, para incendiarlo. Acudieron fuerzas de infantería, en camiones. La guardia civil patrulla por las calles. Noticias de Velez Málaga, Fuengirola y Churriana, dicen que han sido asaltadas y quemadas algunas residencias religiosas.

#### En El Ferrol no ocurre nada absolutamente

El Ferrol, 5:30 t.—Reina absoluta tranquilidad en esta ciudad.

cos de servicio pasean por la ciudad, como de costumbre.

A Madrid ha marchado una comisión para protestar por las campañas de determinados elementos antirrepublicanos.

#### La marinería del cañonero «Lauria» protesta del comandante

Ayamonte, 5:30 t.—Un grupo de tripulantes del cañonero «Lauria» desembarcó y entregó al alcalde una nota de protesta contra el comandante del buque por el mal rancho y malos tratos que les da.

#### Intentan quemar un periódico en Murcia

Murcia, 5:30 t.—Unos grupos han intentado incendiar los talleres del periódico «La Verdad». Al objeto, rociaron gasolina ante las puertas y le prendieron fuego. Antes destruyeron completamente el kiosco de dicho órgano. El alcalde ha tramitado la denuncia.

#### Declaraciones del general Burguete en «La Voz»

Madrid, 2 m.—El general Burguete publica unas interesantes declaraciones en «La Voz». Dice que el rey no puede decir que estaba ignorante de lo que iba a ocurrir en España. No ha sido engañado por sus consejeros y amigos. Más de una vez se le ha anunciado la necesidad de constituir un Gobierno con republicanos y socialistas y don Alfon-

so ha desoído este toque de atención real. Sus consejeros le han dicho que su misión era convocar con este Gobierno unas Constituyentes, que pudieran incluso salvar la monarquía. El rey no lo ha querido. En cuanto al procesamiento de Berenguer, él ha salvado su voto en la revocación del auto.

#### El médico Albiñana a la cárcel por orden del Fiscal de la República

Madrid, 2 m.—El famoso médico Albiñana ha ingresado en la cárcel por orden del fiscal de la República señor

Galarza. Ha ingresado en un calabozo a disposición del Juzgado.

#### El Ateneo se reúne en sesión extraordinaria y es desechado por mayoría de votos un escrito de peticiones al Gobierno

Madrid, 4 m.—Anoche se reunió el Ateneo en sesión extraordinaria, a la que asistieron el ministro de la Guerra señor Azaña y el señor Unamuno. Se discutió una moción de los socios, en la que hacen varias peticiones. En el escrito se pedía que el Gobierno provisional se convirtiera en Dictadura revolucionaria. Disolución de los cuerpos de la Guardia civil y Seguridad, que será sustituida por una guardia ciudadana nacional. Separación de la Iglesia y el Estado. Confiscación de la propiedad del clero, destinando todas las cantidades a remediar la crisis obrera. Supresión de los tributos para los campesinos pobres. Suspensión de todos los periódicos que defiendan a la monarquía, destinando los edificios a escuelas. Aplazamiento de la convocatoria de elecciones hasta la total realización de ciento se pide.

El señor Doumer ha presentado oficialmente su candidatura a la suprema magistratura del país. El señor Aristides Briand continúa confinado en su hermetismo. ¿Renunciará en algún momento a solicitar los sufragios de la Asamblea nacional? Pocos hombres conocen como él el Parlamento y sus reacciones. Si el hombre de Locarno ve sus probabilidades limitadas y evalúa con exactitud el estado de ánimo del Senado, que no parece acoger con gran entusiasmo la idea de su candidatura, es posible que ruegue a sus amigos que no realicen gestión alguna para que den su nombre. Si el ministro de Negocios Extranjeros se presenta al fin, será porque considerará su elección casi segura. Claro está que puede cometer un error de cálculo, especialmente si se deja seducir por el fervor de sus amigos y acaba por compartir su ilusión; pero de todas formas su cautela atenua de modo categórico que los aplausos y ovaciones con que fué subrayado su discurso anoche en la Cámara no le han nublado el sentido de percepción, y que sínta la realidad de las cosas dentro de sus proporciones exactas, reconociendo los obstáculos que pueden surgir en la ruta del Eliseo.

El señor Azaña pronunció un discurso pidiendo al Ateneo que meditase antes de resolver. Se extendió en consideraciones interrumpido por los socios y abandonó el salón. La moción fué desechada por 226 votos contra 116.

#### Una explosión misteriosa hace saltar una embarcación

Moulins, 13.—Cuando un propietario de Luneau atravesaba el río Loire en una barca, acompañado de sus dos hijos, para dirigirse a trabajar a un campo, situado en el lado opuesto, una explosión misteriosa hizo saltar la embarcación. Uno de los hijos resultó muerto y el padre gravemente herido.

### Provincias

#### Un incendio sofocado

Murcia, 2 m.—Ha sido sofocado el incendio en el Convento de la Isabela. Los bomberos pudieron aislar el fuego y el siniestro no tuvo mayores consecuencias.

#### Un convento incendiado

Agüeciras, 2 m.—Ha sido incendiado un convento. Acudió la Guardia civil y fuerzas del regimiento Extremadura. Estas fueron ovacionadas.

#### Disturbios en Lérida

Lérida, 2 m.—En esta capital se ha celebrado un acto religioso, paseando la antigua bandera española. Los grupos arremetieron contra la procesión y la obligaron a disolverse. También hizo el pueblo que la música tocara «La Marsellesa».

### Extranjero

#### No hay más candidatura oficial que la del señor Doumer

París, 13.—Tan sólo cuatro días nos separan de la elección presidencial de Versalles, y hasta ahora únicamente

Se cree que se trata de la explosión de una granada que estaba sumergida en el río y chocó contra uno de los remos.

#### El señor Lerroux en París

París, 13.—El ministro de Estado señor Lerroux ha llegado a París, siendo recibido por la colonia española. De la Embajada habló con el Presidente del Gobierno.

#### Han empezado las elecciones presidenciales en Francia

París, 13.—Han empezado las elecciones presidenciales en Francia. Exi te mucha animación y la Prensa publica artículos sobre probabilidades y dibuja las figuras de los candidatos.

#### Cae un rayo en una catedral

Roma 13.—Telegrafian de Nápoles que ayer, y durante la celebración de una solemne función religiosa, cayó un rayo sobre la catedral de Castellamare. De la bóveda cayeron a la nave central bastantes piedras, que hirieron gravemente a dos personas, lo que dió lugar a un enorme pánico. Los fieles se precipitaron hacia las puertas de salida atropelladamente, y hubo numerosos contusos.

### Edición de la mañana

### Madrid

#### La Dirección de Seguridad publica una nota diciendo que la tranquilidad es absoluta

#### Sólo en Cádiz y Málaga hay cierta inquietud

Madrid, 2 m.—El Director General de Seguridad ha facilitado una nota verbal a los periodistas diciendo que las noticias que hasta él llegan son que hay tranquilidad.

En provincias, únicamente en Málaga y en Cádiz hay cierta inquietud, aunque parece que la declaración del estado de guerra ha calmado algo los ánimos bélicos.

Dice que la policía se ha limitado en estos momentos a observar, y en breve se dará comienzo a las actuaciones que esclarezcan los disturbios y se logre averiguar la relación exist-

tente entre los distintos elementos contrarios al régimen constituido.

Hablando del señor March, dijo que el Gobierno, con el propósito de no perjudicarlo en sus negocios, le había autorizado para ir a Palma de Mallorca, pero que dicho señor responderá en todo momento de sus actos y está a disposición de la autoridad correspondiente.

Los detenidos son once con motivo de las propagandas comunistas, sorprendidos en los distintos distritos de Madrid.

#### Hallazgo de más cheques

Madrid, 2 m.—En la Dirección General de Seguridad han manifestado a los periodistas que en la calle Isabel la Católica fué encontrado un cheque de trescientas mil pesetas.

Un barbero también llevó a aquel centro oficial otro cheque de cuatrocientas mil pesetas. Se supone que estaban extendidos a nombres de frailes que al huir los dejaron caer.

#### «Solidaridad Obrera» pide energías medidas

Madrid, 2 m.—El periódico «Solidaridad Obrera» pide energías medidas contra los elementos religiosos, muchos de los cuales están armados. Dice que el Gobierno es responsable de cuanto ha ocurrido estos últimos días. No debe olvidar que uno de sus deberes, el más inexcusable, es el de hacer justicia al pueblo.

#### Declaran ante el juez los deteni los monárquicos

Madrid, 2 m.—Han declarado ante el juez que entiende en los sucesos de ayer y a teayer los monárquicos señores Bernabeu, Martínez Campos, Cobián, Garrido Juaristi y duque de Hornachuelos.

Todos han dicho que la reunión del Círculo Monárquico Independiente no tuvo otro objeto que formar la nueva Junta.

No se trató de conspiración ni tuvieron contacto con nadie, dicen, perteneciente a los partidos extremistas.

#### Una nota del ministro de Hacienda

Madrid, 2 m.—El ministro de Hacienda ha facilitado una nota a los periodistas diciendo que los sindicatos de Bolsas de Madrid y Bilbao le han expresado su opinión de que no se reanuden las operaciones hasta el lunes próximo.

Como mañana era día hábil de Bolsa, el único de esta semana, se ha acordado que no funcione tampoco.

#### Son detenidos, asimismo, los señores Galo Ponte y Cornejo

Madrid, 2 m.—Por orden del fiscal de la República han ingresado en la Cárcel Modelo y Prisiones Militares, respectivamente, los ministros de la dictadura señores Galo Ponte y Cornejo.

Los graves sucesos de anoche

# Cuando en Córdoba nada ocurría, la ingerencia de elementos extraños determina una tragedia

A estas horas, las dos de la noche, embargados por la emoción, no podemos aclarar lo sucedido. Carecemos de datos. Prometemos una información detallada de cuanto haya acaecido. Sólo podemos enlazar, bajo la impresión de la tragedia, esta noche algunos sucesos.

## Un mitin comunista, autorizado por un upetista

Esta tarde circuló la noticia de que se iba a celebrar un mitin comunista. El gobernador civil señor Marco Miranda se mostró extrañado de la noticia. El no lo había autorizado. Habían circulado unas hojas citando al pueblo a la Plaza de España a las seis. El gobernador envió fuerzas de la Guardia civil para que disolvieran a los asistentes.

Los organizadores del acto protestaron, diciendo que ya tenían el permiso. En efecto tenían permiso. ¿Quién lo había extendido? Practicadas las averiguaciones consiguientes se vino en conocimiento que la autorización había sido hecha por el conocido upetista y secretario interino del Gobierno civil señor Villoslada Pechalup.

El gobernador señor Marco Miranda llamó a este señor y dispuso su detención. Luego lo dejó en libertad con el propósito de incoarle expediente.

## Elementos extraños

Por numerosos obreros se ha hablado de la presencia de elementos extraños no pertenecientes a las agrupaciones obreras. El desarrollo de los sucesos permite creer que en Córdoba se ha desarrollado una de las escenas del vasto complot fraguado ¿por quién?

## Un aviso alarmante

El gobernador civil había dispuesto que la Guardia civil custodiara los alrededores de los conventos, con objeto de que no sucedieran desmanes. Muchas de las casas religiosas habían sido desalojadas voluntariamente.

La impresión general era de que en Córdoba nada ocurriría.

Sin embargo, a las diez y media, aproximadamente, se recibió en el Gobierno la noticia de que estaban quemando el Manicomio. Antes de esta hora habían desfilado por la Plaza de la República, con rumbo a la redonda y San Cayetano, fuerzas de la Guardia civil de Infantería y Caballería.

Al recibirse la noticia de lo del Manicomio se oyeron descargas hacia San Cayetano. El gobernador civil, acompañado de varias personas, entre ellas nuestro director, dirigióse al lugar de los disparos.

El concejal y compañero nuestro don Antonio Hitalgo, que se hallaba también presente, interrogó al teniente coronel jefe de la Guardia civil y éste manifestó que había recibido orden de disolver los grupos «como fuera». Un suboficial presente manifestó que la guardia civil había sido apeada y tirada.

La confusión era enorme. El gobernador civil intentó calmar los ánimos. Tanto él como el alcalde señor Vaquero Cantillo y el jefe de instrucción señor Pérez Romero, nuestro director y otras personas comprobaron que era absolutamente falso lo del incendio del Manicomio.

Infinidad de personas gritaban: ¡justicia! En varios autos fueron conducidos a la Casa de Socorro las víctimas de los sucesos.

El gobernador dirigióse a la Casa de Socorro, delante de la cual había un numeroso grupo que pedía ver a las víctimas para reconocerlas.

## La versión de un herido

El herido Antonio Aguilera Ibarra nos manifestó en la Casa de Socorro que durante la noche un grupo de obreros y gente del barrio rodeaban San Cayetano, pero no con intención de asaltarlo ni hacer daño, sino para ver salir a los frailes y sibarlos, pues se aseguraba que se marcharían anoche mismo.

Algunos grupos silbaban y se comprobó que dentro de San Cayetano había gente.

Nada ocurrió. Llegó la Guardia civil y como el gentío llenaba la cuesta de acceso al convento, desalojó y los grupos vinieron abajo, hacia la carretera.

Entonces sonaron los disparos y las descargas que hizo la fuerza pública.

## Hay disparos de escopeta, revolver y pistola

El médico director de la Casa de Socorro don Antonio Oruz dictaminó, después de reconocer los cadáveres, que no habían sido heridos con mauser, sino con pistolas, revólveres y hasta había lesiones producidas por escopeta de posta.

El gobernador civil declaró que no había dado orden de disparar contra los grupos. El teniente coronel dijo que había recibido orden de disolver los grupos «como fuera». Algún guardia nos aseguró que los disparos habían sido al aire. ¿Quién disparó entonces? ¿Quién mató a cuatro hombres e hirió a once más?

También nos aseguraron que desde el jardín del Campo de la Merced había surgido algún disparo.

## En la calle Claudio Marcelo dispara la Guardia civil. Se declara el estado de guerra

Poco después de estos sucesos, reunidas las autoridades en el Gobierno civil, acordaron transferir el mando al fuero de guerra y proclamar la ley marcial.

Numerosos grupos se corrieron hacia la Plaza de la República y calle de Claudio Marcelo.

Una compañía de Infantería, al mando del capitán Ramírez, proclamó la ley marcial en la Plaza de la República a las doce. Poco después salieron fuerzas de las distintas armas, que ocuparon los sitios estratégicos. El público los aplaudió, mientras silbaba a la Guardia civil.

Al retirarse fuerzas de ésta por la calle de Claudio Marcelo, parece que desde un grupo que intentaba asaltar la armería se dieron mueras. Aunque estaban ya las fuerzas del Ejército en la inmediata Plaza de la República, la Guardia civil disparó y cayó muerto un hombre.

El tumulto fué enorme, y arrojaron los mueras, los vivos a la República y al Ejército.

El general O'Shea, entretanto, se hizo cargo del mando de la plaza y dispuso las medidas de orden desde el domicilio particular del gobernador civil, en el Gran Capitán, donde estaba reunido con él el señor Marco Miranda, el señor Vaquero Cantillo, alcalde de la ciudad, y los jueces de Instrucción señores Ruiz Maya y Pérez Romero.

## En la Casa de Socorro

A este benéfico establecimiento llegaron a las once y cuarto cinco heridos y poco después otros varios.

Prestaron asistencia todos los médicos y practicantes de la casa. Seguidamente fué facilitada la siguiente lista de heridos:

- Tomás Galiano Rubio, herida puntante región lateral del cuello. Leve.
- Rafael Ruiz, herida cortante en los dedos anular, índice y meñique. Leve.
- Enstasio Calero Pobre, contusión en el torax Pronóstico reservado.
- Francisco Llorente Mora, contusión erosiva en el maxilar izquierdo. Leve.
- Francisco Rincón Agujitas, herida contusa en la cadera derecha. Leve.
- Diego Estévez Bayor, erosiones. Leve.
- Fernando García Jiménez, herida muslo izquierdo penetrante de bala. Menos grave.
- Antonio Aguilera Ibarra, herida contusa parietal izquierdo. Leve.
- Rafael García Pérez, contusión erosiva labio superior. Leve.
- Antonio Avila Serrano, erosiones mano izquierda y en la rodilla. Leve.

Resultaron, además, dos heridos que por la gravedad de su estado no pudieron prestar declaración.

Fueron trasladados al Hospital de Agudos.

También resultaron con heridas leves dos guardias civiles.

## Cuatro muertos

En la Casa de Socorro fallecieron

Manuel García, por herida de bala en la región escapular y Leovigildo Mendoza, de herida de bala al nivel del corazón.

En el Hospital fallecieron dos de los heridos, que no fueron identificados.

Merece elogios todo el personal facultativo de la Casa de Socorro, que desde el primer momento se multiplicó en las curas.

Por el benéfico establecimiento desfilaron el gobernador, el alcalde y varios concejales.

También estuvieron los dos jueces de Instrucción, practicando diligencias.

## En la Comisaría. Los detenidos

En la Comisaría ingresó Francisco López Cabello, con domicilio en la calle Emilio Castelar, que fue detenido por los guardias cuando intentaban el asalto de la armería. Le fué ocupada una escopeta de dos cañones, una pistola y una navaja.

Fue detenido también el muchacho Rafael Ruiz, que se produjo un corte en los dedos, según parece al pretender apoderarse de una cartera.

## Un incidente

En la Casa de Socorro se personó un hermano de Manuel García, que resultó muerto en la retriega.

Cuando vio a su hermano, rápidamente sacó una navaja, intentando agredir al teniente de alcalde señor Siles y al médico don Rafael Blanco León.

El belicoso individuo fué sujetado y detenido por los guardias.

Poco a poco se fué restableciendo el orden.

A la hora de cerrar esta edición todo está encalmado: Con la distribución de fuerzas del Ejército parece que se ha restablecido la tranquilidad.

Profundamente consternados por estos sucesos pedimos justicia, justicia en nombre del pueblo y de la República.

Mañana ampliaremos nuestra información.

¡En guardia, ciudad! ¡En guardia los trabajadores y es uolantes! ¡En guardia los hombres de pro!

## Identificados

Han sido identificados los dos obreros muertos. Estos son: Bartolomé Verdejo Arco y Carlos Díaz Andrade.

## Nota oficiosa del Gobernador militar

## Al pueblo de Córdoba

El gobernador militar señor O'Shea nos ha enviado esta madrugada la siguiente nota oficiosa:

«Los dolorosos hechos ocurridos anoche, que serán depurados debidamente, no deben alterar la tranquilidad de la noble ciudad de Córdoba, que será amparada en sus derechos y respetada en el ejercicio de su libertad.

El orden está asegurado y a que no se altere debemos contribuir todos: autoridades y vecinos de cualquier condición social.

A los obreros, en cuyo beneficio moral y material ha de realizarse toda clase de esfuerzos el Gobierno de la República, les recomendamos serenidad y aconsejamos que prosigan su vida normal acudiendo al trabajo.

Procuren todos los ciudadanos prevenirse contra determinados elementos interesados en provocar conflictos y que no escapan a la acción previsional de la autoridad, que empleará en ellos severas medidas.

Por la libertad, por la República, por el bien de España, seamos dignos de esta nueva era que comienza y factores abnegados del progreso de la nación.»

# Ultima hora Los sucesos de Córdoba

Informado el ministro de la Guerra de lo sucedido en Córdoba, ha dado orden para que ingrese en la cárcel el secretario interino del Gobierno civil don Pedro Villoslada Pechalup. También el señor Azaña ha dispuesto se practique un registro minucioso en todos los conventos.

## Anuncios económicos

LECTURA A DOMICILIO. Biblioteca Popular Circulante. Catálogo gratis Diego León, 8 (junto a la Librería Luque).

SUBARRIENDO piso moderno, independiente, en la hermosa huerta de San Pablo.—Informes: Almacenes Hierro Aragón.

SE VENDEN cinco cierres de cristales seminuevos con montantes y los tiros, con 3 metros de alto por 1'60 de

ancho.—Razón: Céspedes, 7.—Córdoba.

ARRIENDO piso principal moderno en calle Librería, 9.—Almacenes Hierro Aragón.

TOLDOS.—Se hacen, componen y colocan. Avisos: Establecimiento Tejidos Alcántara, Espartería y Pedro López.

MATRIMONIO sin hijos desea porteria o cosa análoga. Darán razón: Gutiérrez de los Ríos, 32.—Manuel Sánchez Aguilera.—Córdoba.

## Anuncie en POLITICA

## ¡Obreros, Empleados, Comerciantes!

El ir sin sombrero es muy significativo, pues se le vuelve la espalda a miles de padres de familia.

## La Sombrerería de Moda DIEGO RUIZ, calle María Cristina

COTIZA: El sombrero «paja rusti», muy fino, desde 1,95 pesetas; el «paja de junco» desde 9 pesetas e infinidad de modelos expuestos en sus vitrinas que por los precios que tienen fijados invitan a adquirirlos sin demora.

PROCEDEN TODOS DE LAS MEJORES FABRICAS ESPAÑOLAS

## Moriles RUIZ ONIEVA LUCENA

## GRANDES BODEGAS DE VINOS FINOS DE MONTILLA Y MORILES

## Viuda de M. Ruiz Onieva

VINOS DE MORILES Y MONTILLA

## ALARCÓN

TELÉFONO 2-5-2-6 • CÓRDOBA

## Gran Cervecería, Horchatería y Helados

## DAVID RICO

Magnífico local instalado a la moderna :: GONDOMAR, núm. 10

## De las grandes existencias que tiene en

## almacén La Cordobesa - Muebles Benlloch

HACE LIQUIDACIÓN verdad de todos los artículos de regalo, Dormitorios, Comedores, Despachos, Gabinetes y en general todos los muebles que existen en su domicilio, Duque de Hornachuelos, 8 (frente al kiosco de las Flores), por traslado a sus nuevos locales de la calle MALAGA, núm. 1.

## Próxima apertura :: Damos facilidades de pago

## GRAN TEATRO • Empresa GUERRERO Teléfono núm. 2-7-0-0

FUNCIONES PARA HOY MIERCOLES 13 DE MAYO DE 1931 CINE SONORO.—SIETE tarde y DIEZ y media de la noche.—Miércoles de Moda.—LA ESCUADRILLA DEL CORRAL, dibujos sonoros animados.—Acontecimiento extraordinario.—Estreno sonoro «Metro Golvyn Mayers»: OLIMPIA, hablada totalmente en español, por José Crespo y María Aiba.—Butaca numerada, 2 pesetas.—Anfiteatro, 0'75.—Paraiso, 0'30.—Medias entradas para niños, 0'15.—La taquilla se abre a las cinco y media de la tarde. El sábado otro gran estreno sonoro «Artistas Unidos»: LA FIERECILLA.

## Teatro Duque de Rivas Empresa A. Cabrera TELEFONO núm. 1-7-5-8

HOY MIERCOLES 13 DE MAYO DE 1931 Temporada de grandes producciones sonoras.—A las SIETE tarde y DIEZ y media de la noche.—Formidable programa sonoro hablado en español.—1.º ACTUALIDAD GAUMONT.—2.º U timas y definitivas proyecciones de la formidable película totalmente hablada en castellano: ORIENTE Y OCCIDENTE.—Precios: Butaca, 2 pesetas.—Gradas, 0'30.—Mañana dos grandes estrenos sonoros: SANTOS DEL INFIERNO y EL RAPTO DE LA CHINA.—El sábado formidable estreno: AGUILAS, la más sublime película de aviación producida por la cinematografía vanqui.—Temporada de Férias 1931.—Gran Compañía de Comedias MARIA PALOU, de la que es director el eminente literato don Felipe SASSONE. Debut con el estreno de gran éxito en Madrid, LOS ANDRAJOS DE PURPURA, de Jacinto Benavente.

## CINE ALKAZAR-Reyes Católicos, 17

Empresa CINABS.—FUNCIONES PARA HOY MIERCOLES 13 DE MAYO A las SIETE de la tarde y DIEZ y media de la noche.—Estreno de la grandiosa producción sonora: MUSICA SALVAJE.—Estreno de la comedia cómica-sentimental sonora: ¿POR QUE SER BUENA?—Precio: BUTACA, 1 peseta.—En la presente semana, estreno: AIJORA DORADA.

# Los pueblos

## Benamejí

Saludo

Pasó por ésta procedente de Málaga don Antonio Jaén Morente.

En el empalme tuvieron el gusto de saludarle los elementos del Comité Ejecutivo de la Sociedad de obreros agrícolas, que se encontraban en aquel lugar.

En los pocos minutos que se detuvo para descansar, se informó de los problemas que interesan a la clase obrera y al pueblo en general, siendo despedido con el mismo cariño que demostró por los problemas de este pueblo.

Le deseamos un buen viaje.

### Solución de la crisis obrera

Posesionado el Ayuntamiento elegido se ha dado rápida solución a la crisis de trabajo que padecíamos, quedando colocados todos los obreros parados desde que empezaron a actuar los elementos de la U. P. en la junta gestora, por mala información del delegado que le dió posesión.

Corresponsal

## La Luisiana

Acto de honradez

En la noche del día 7 del actual, el vecino de ésta Rafael Tamarit Fernández, se encontró en la calle Arrecife una cartera, conteniendo 60 pesetas, lo que inmediatamente puso conocimiento del sargento de la Guardia civil Antonio Correa.

De las averiguaciones practicadas resultó que se le había extraviado al vecino Salvador Burgos, obrero, al que le fué entregada.

Este hecho de honradez demostrado por Rafael Tamarit, ha sido muy elogiado por los vecinos, pues resulta que éste es también un obrero.

Corresponsal

## Algeciras

Enseñar al que no sabe

A don Diego López Tizón, con todo el respeto debido a la amistad que nos une y al cargo que ostenta con beneplácito general de los algecireños.

Cual maestro divino que ahora es usted en el Municipio, rodeado de discípulos escogidos, concejales amantes de su patria chica que en nada obstaculizarán su obra magna de enseñar al que no sabe, y aprovechando la valiosísima joya del que actualmente tiene las riendas del ministerio de Instrucción pública y Bellas Artes, su íntimo amigo don Marcelino Domingo, debe usted arremeter briosa y gallardamente, sin escrúpulo de conciencia, con la valentía que da la satisfacción del deber cumplido, el tan magno problema de la enseñanza. El pueblo en masa se lo agradecerá eternamente.

De sobra es sabido por todos que no puede conseguirse momentáneamente todo cuanto se desea, pero si a su bueno y sano sentir, a su gesto gallardo de republicano nato, a su despejada inteligencia ya demostrada, une el formidable bloque de amantes de la cultura formado por los señores Salvadores, Ojeda, García Baquero, Bianchi, Reguera, Ríos, etc., verá usted subir como la espuma la obra cultural que en buen corto lapso de tiempo será coronada muralmente por la más pura realidad.

«¡Escuelas! ¡Escuelas!», clama el pueblo!, que al despertar del profundo letargo en que estuvo sumido por luengos años, quiere educarse, redimiéndose así de la gran incultura que siempre rayó en este rincón andaluz por desidia y abandono de tales y cuales «chufas mercaderes» que anteponian el suyo propio al interés popular.

Algeciras en pleno quiere a la par que trabajo, ilustración; y así lo espera, sin regateo alguno, del hoy su alcalde popular, con la eficazísima ayuda de los también populares ediles que forman su guardia de honor.

Que las acertadas gestiones de nuestro primer Ayuntamiento republicano no recaigan en el vacío, y pueda estar orgulloso juntamente con el pueblo que a tal sitio los llevó.

¡Escuelas! ¡Guerra a la incultura! ¡Fuego graneado contra fantasma tall! ¡Viva la República! ¡Viva Algeciras republicana!—José Santiago del Pozo.

10-5-31.

## Ecija

De feria.—Programa

Día 20, primer día de feria.—Grandes dianas por la banda municipal, iluminaciones eléctricas. Este día se celebrará una gran corrida de novillos toros de la renombrada ganadería, de don José Anastasio Martín, para los diestros Pepito Bienvenida, Juanito Jiménez y el Niño de la Puerta Real.

Día 21, gran charlotada, por la renombrada cuadrilla bufa Charlot, la Tonta y su Botones, funciones de fuego artificiales durante los días de feria, carrera de bicicletas, concurso de balcones y escaparates, grandes partidos de fútbol. En el teatro Sanjuán actuará la gran compañía de comedias de María Palou y Felipe Sassone en el Salón España una colosal troupe de flamenco, Circo ecuestre, funciones de cinematógrafo en el Cine

Cervantes y Monumental Cinema, grandes bailes en la caseta de Ariasanos.

De viaje

Regresaron de Sevilla don Ricardo Crespo, alcalde de la ciudad, don Diego Maestre y José Navarro, después de saludar al ministro de Comunicaciones, don Diego Martínez Barrios.

Entre las cosas que nuestro alcalde le ha pedido al joven ministro, ha sido un Centro telefónico para Cañada del Rosal.

La crisis obrera

Tenemos entendido por personas que nos merecen toda confianza, que para Ecija hay consignadas 50.000 pesetas de la casa real, cantidad que se invertirá la mayor parte en arreglar las calles Mayor y Calzada.

De teatro

Para el día 19, se anuncia la inauguración del Salón España con la colosal película del inmortal Blasco Ibáñez «La Bodega»; para los días de feria actuará una renombrada troupe de cante jondo.

Corresponsal

## LA PRENSA

Diariamente puede usted adquirir «A B C», «Informaciones», «La Tierra», «Ahora», «La Libertad», «El Liberal», «El Debate», «El Sol», «La Voz» y demás periódicos de Madrid y provincias, así como los locales y semanarios gráficos, en el nuevo establecimiento de Prensa, instalado en la calle Victoriano Rivera, número 6.

## Hotel MESA

(Antes Hotel Central)

CABRA (Córdoba)

## POR 200 PESETAS

puede usted adquirir un mantón bordado, estilo antiguo, gran tamaño. Somos depositarios de importantes casas de la China y contamos con un extraordinario surtido de mantones auténticos, bordados a mano, los cuales ofrecemos a precios increíbles de BARATOS. Visítenos; no compre sin ver nuestros ventajosísimos precios.

## Almacenes Hierro Aragón

SAN RAFAEL :: Agencia de Transportes

Con camiones rápidos a precios económicos

Joaquín Larrea Lorente

BUENSUCESO, 7.-Teléfono 2713

## Automovilistas

Grandes descuentos en CUBIERTAS Y CÁMARAS

## Automóviles Studebaker

Gran Capitán, 26. Teléf. 1444 CÓRDOBA

## LA PUBLICIDAD EN EL ACEITE ESPAÑOL

RINDE LA MAXIMA EFICACIA

Reciben este periódico diez mil firmas nacionales y extranjeras, relacionadas con la riqueza e industria oleícolas

## ANÚNCIESE EN EL ACEITE ESPAÑOL

Administración: LOPE DE HOCES, 18

quien lanzó su interjección favorita, con un tono interrogante: —¿Mayna?

Japko examinó al georgiano de pies a cabeza. —¡Eh!... ¿Qué haces aquí, bocón del diablo? ¿Estás espiando? A ver tu carnet del partido... ¿Mayna?

Tskheladze se puso rojo, se irguió, con los ojos desorbitados. Su espalda se encogió aún más, sus labios dejaron al descubierto sus dientes.

¡Qué mayna ni que...! ¿Qué es lo que quieres? ¿Qué haces?... ¡Vaya unos modos!

Japko, semejante a un gallo erguido sobre sus espaldas, le agarraba de la guerrera con sus manos activas e inquietas. Tskheladze, trabado por sus largos pantalones, dió una brusca media vuelta, saltó de lado y fué a chocar contra la pared con el pecho y la cabeza.

—¡Viral...! ¡No estamos bajo el zarismo, puercol...! ¡Eso se ha acabado!... ¡Haré que te azoten mañana, por tus manejos, delante de la puerta del partido, hijo de perral... No consentiré que esparzas la revolución bajo la bandera del proletariado... ¡Mayna!

Tskheladze, pegado a la pared, con las manos abiertas, aturdido, furioso y desamparado, miraba a Japko, con ronco jadeo; sus ojos, inyectados de sangre, no podían estar quietos: parecían saltar entre la nariz y los pómulos inflados como burbujas de aire en el agua.

Badyn salió de la habitación y se acercó con su paso pesado y las manos en los bolsillos.

—¿Qué sucede?

—Un espía, ¡hijo de perral...! ¡Viral...! No estamos en la Georgia, menchevique... Hay que arrestarlo ahora mismo y enviarlo a la Cheka. Precisamente hay un poder de los Soviets para que no espíes tú a los militantes responsables, que no duermen por la noche... Pídele su carnet del partido, presidente, y dale con el puño en los hocicos. ¡Viral!

—Te conozco bastante, Tskheladze, Japko miente. Ha bebido. No sabe lo que se dice.

bién el calor y se agostaban bajo el sol. Las calles, desiertas, tenían destellos lejanos. Los hombres parecían haber huido de aquel crisol infernal; la vida se había detenido, así en la actividad como en la ociosidad. No se veían pasar, aquí y allá, más que sombras medio desnudas, con pesadas carteras repletas de papeles, y borrachos con ojos turbios, el rostro frío, luchando penosamente con la pesadez de sus piernas.

Los elegantes escaparates de los almacenes alegraban la vista; un rumor de innumerables voces salía por las puertas de los cafés, mezclado con el ruido de las tabas en las mesas de los jugadores, la dulce canción de los violines misteriosos y los suspiros de los pianos.

El restaurante de la alimentación popular, en la Casa de los Soviets, conoció por vez primera en aquellos días el olor del *borchtborch* (1), sazonado con tomates y legumbres frescas. Pero el olor rancio de las judías—la metralla, decían—flotaba aún, soso y nauseabundo, sobre las mesas, a lo largo de los muros, en la vajilla, envenenando el aroma de la carne y de las patatas recociadas con cebolla.

Todos los militantes responsables, todos los directores de la ciudad se encontraban a la hora del almuerzo en el comedor de la Casa de los Soviets. Se sentaban por grupos, por parejas, incluso por asambleas, y habría en total un centenar en el local. Las voces se mezclaban con los vapores de la comida y con el tintineo de los platos y de los cuchillos. El sol entraba por las ventanas; la atmósfera grisesca azuleaba con el polvo y el humo del tabaco.

Badyn se sentaba invariablemente con Shramm y el director de la Salud pública, el grueso doctor Sukssin (al que se llamaba en voz baja, con un molesto juego de palabras, el hijo del perro), siempre silencioso, siempre tímido, siempre sudoroso, distraído, un poco sordo. Obeso, sin afeitar nunca, con la cabeza cubierta por un cepillo de crin, el doctor fijaba una mirada vaga en los

(1) Comida nacional: sopa con remolacha, salchicha y leche agria.

Carta de un solitario

## La ineficacia del rigor

Supongo, lector, que no eres uno de esos ciudadanos timoratos que, a cada paso, ven peligros en el régimen democrático y que figurándose que no puede existir orden fuera del despotismo, asienten cuando alguien, creyendo interpretar el común sentir y los intereses de la patria, exclaman en tono doctoral:

—¡Aquí lo que hace falta es mucho palo!

Y se quedan tan tranquilos y satisfechos como si hubieran descubierto que la felicidad humana se halla simbolizada en los asnos cargados de leña y que el progreso y bienestar de las sociedades dependen del número de estacas que pueden ser almacenadas en sus prefecturas de policía.

Pero, si por desgracia, hubieses caído en semejante error, te ruego que sigas leyendo; este artículo se escribe para tí. No esperes hallar en él injurias ni desplantes; antes bien has de encontrar beneficiosos y afectuosos consejos. Amas el orden. Ello demuestra tu pacífica y honrada condición; pero supones que, para conseguirlo, es necesaria la violencia, que tienen razón quienes nos dicen que es necesario «mucho palo», y para disipar tan funesto error que, en vez de mantener el orden lo perturba y aun hace imposible, es para lo que quiero que reflexiones unos instantes y dejes, por una vez siquiera, de apasionarte por las frases hechas que suelen ser lugares comunes funestos y, no pocas veces, necedades solemnes, embotadoras del

buen sentido y de la prudente reflexión.

Lo primero que es necesario haber en cuenta es que la Historia de todas las naciones y singularmente la nuestra desmiente la eficacia del palo para asegurar la tranquilidad y el respeto a cosas y personas. España ha sido siempre el país del palo y del atropello, del despotismo y de la esclavitud. No hablemos de los tiempos en que celtíberos y cartagineses vivieron del caudillaje, cuando no de la rapiña y de la expoliación. No fué Iberia entonces modelo de balsas de aceite. Menos lo fué cuando los reyes godos dominaron por la violencia a sus rivales. Casi todos ellos perecieron asesinados y algunos por sus mismos hermanos. Cuando el despotismo había llegado a su grado máximo y parecía asegurada la obediencia de los campesinos esclavizados, llegó la invasión de los árabes que, realmente, no fué una invasión, puesto que los moros que entraron en España bajo el caudillaje de Tarik fueron apenas unos cuantos millares, seguramente menos de diez. Fué aquello una guerra civil, en la cual los labriegos, vejados y hartos de palo y de servidumbre, se unieron a los invasores, adoptaron sus trajes y sus costumbres y se apoderaron del resto de la Península con facilidad asombrosa y en el tiempo preciso para que la nueva de la insubordinación llegase a toda España y se asociasen a ella todos los injustamente sometidos y apaleados. Los que combatieron

luego durante siglos fueron españoles en ambos bandos.

No hay para qué ir examinando los resultados de la violencia, época por época y reinado por reinado. Lo que sí es evidente es que los más despóticos fueron siempre los más turbulentos. Fué la violencia la que alzó a unas regiones contra otras y siempre para derribar del solio a monarcas egoístas y soberbios. A mayor crueldad y severidad en el poder correspondió, indefectiblemente, mayor rebeldía. Por ese despotismo se desnudó en Montiel el buído puñal de Trastámara; por él surgieron las Comunidades y ardió Flandes en lucha incesante y heroica. Por la violencia de nuestros virreyes perdimos todo un continente y se ensangrentaron nuestros mares. Fué la violencia la que hizo combatir a los pueblos apaleados para conquistar una Constitución que pusiese freno a las demasías del poder público y, ahora mismo, ha sido la severidad injusta de una dictadura militar la que ha provocado un movimiento de emancipación unánime, clamoroso y decisivo. Decir que en España no ha sido ensayado el sistema del palo y de la opresión, cuando en verdad, no ha habido jamás otro, es ignorarlo todo, negar la evidencia, asegurar que lo blanco es negro y lo limpio turbio. Aquí no ha habido nunca más que palo y al cabo de veinte siglos de descargarlo sin cesar sobre las espaldas de los campesinos, de los trabajadores y de los estudiosos, los apaleados se sienten más fuertes que nunca y en la opinión insensata de los reaccionarios el orden pelagra.

¿Qué orden, pues, es ese que hace levantarse contra él hasta las piedras y qué manera de conservarlo es la del palo que no ha podido conseguirlo

después de llevar millares de siervos al suplicio, de mártires a las fieras, de esclavos al tormento, de pensadores a las llamas, de soldados a las matanzas y, recientemente, de libertadores a la boca de los fusiles? ¿Qué cantidad de palo hay que descargar sobre los lomos indefensos para que queden satisfechos los que todavía no lo están con dos mil años de esclavitud? ¿Qué español honrado queda que no haya padecido expoliación, vejación, injuria o maldad, para que todavía se eche de menos el castigo y ese látigo que no ha evitado la revolución más formidable que han visto los siglos? Todo el mundo ha sido víctima del palo. En todas partes ha alzado sobre el pueblo el amo de la tierra el contrato de arrendamiento, la orden de prisión el cacique, su látigo el esbirro, su espada el soldado, su cetro el monarca, su vergajo brutal el capataz. En las minas se ha golpeado, como en los talleres, como en las escuelas. El látigo asiático se ha llamado en unos lugares rebenque, en otros disciplina, en otros fusta, en muchos palmeta, en todas virga férrea y palo, ese palo que todavía echan de menos los cerebros obtusos. Y todo ha sido inútil, y al cabo de tantos siglos de violencia, la rebeldía es mayor que nunca y el orden no aparece por ninguna parte y las almas asalariadas piden más palo con las lágrimas en los ojos.

Tú, lector, que no tienes una de esas almas, si eres de los que piden palo simplemente porque, de buena fe, supones que no ha sido bastante ensayado el sistema de la violencia, sal de tu engaño por higiene mental. Eso del palo es una doctrina cerril desterrada de todas las ideologías. Ya no se pega en las escuelas en las naciones civilizadas; porque se ha demostrado que

el castigo embrutece y engendra rebeldía y maldad. Ya no se pega en las cárceles en los pueblos en que la cultura no es un hueco vocablo. No se emplea el palo en ninguna parte, ni para los niños, ni para los locos, ni siquiera para los asesinos. ¡Y vamos a pedirlo para los ciudadanos austeros que quieren redimir a su patria de la servidumbre y protestar contra la explotación y el robo descarado! Ya el padre que pega a sus hijos es considerado brutal e injusto. ¡Y lo hace para corregirlo y para que sean hombres! Pero se engaña. La manera de educar a los hombres y a las colectividades no es apalearlos, sino conducirlos con cariño, darles ejemplo de austeridad y de racionalidad y sacrificarse por ellos. Lo otro es olvidar, no solamente los principios más elementales de razón, sino los imperativos más incluíbles de conducta.

Si con todo esto no he convencido a algún partidario de la fuerza bruta, de los que aseguran que «aquí hace falta mucho palo», lo mejor que puede hacer es encerrarse en un sótano, desnudarse de medio cuerpo arriba, esgrimir un excelente vergajo, una vara de fresno flexible o un cinturón de cuero y administrarse una buena tanda de golpes, algo más duros que los que decía propinarse el buen Sancho para desencantar a Dulcinea. Y, si después de ensangrentado y maltrecho se encuentra más dispuesto para realizar obras de justicia y de misericordia, siga propagando sus ideales de severidad. Porque, lo mismo que la caridad bien ordenada, la severidad implacable debe comenzar por uno mismo.

Antonio Zozaya

(Prohibida la reproducción.)

ojos de Bady, sin comprender jamás lo que decía el presidente del Comité ejecutivo, ni lo que decían sus interlocutores, pero aprobando todo con sus «sí, sí», dichos, no con la garganta, sino con lo más profundo de su pecho.

Le costaba trabajo hablar, pues tenía la lengua desmesuradamente grande: no le cabía en la boca y, cuando hablaba, salía como si fuera un molusco. Sukssin no conseguía dominar sus palabras. Se le trababan en la boca, se movían en la saliva con la lengua sufriendo en su impotencia de salir.

El comisario del Avituallamiento, Japko, que parecía un pequeño campesino rico, deforme, ágil como un mono, con la mirada atenta y aguda, se sentaba a menudo con ellos. Tardaba mucho en comer, mucho más que cualquier otro—falta de tiempo—, vigilándolo todo severo y suspicaz, observando la manera de comer de cada cual, saltando a menudo de la mesa para precipitarse a la cocina, hacía las freganderas, hacía los vecinos de mesa que dejaban ésta sucia, o hacía las señoritas soviéticas que tiraban a sus amigos bolitas de pan.

Tenía la voz cascada, chirriante, como la hoja de un cuchillo al pasar por el asperón.

Surgía en la cocina:

—¿Quién es aquí el jefe?... ¿Dónde está el jefe? ¿Por qué son tan pequeñas las raciones?... ¡Robáis, pícaros!... Yo soy quien va a enseñaros a vivir... Llamaré mañana a la Inspección obrera... Ya veréis...

O en el comedor, junto a las mesas:

—¡Decid, camaradas!... ¿Creéis que es necesario un Comité de Avituallamiento para que tiréis el pan por la mesa o debajo de la mesa?... Cuidado, que os voy a enseñar a vivir. Aquí no estamos en un café cantante, señoritas; aquí no hay reservados... Apresuráos a recoger las bolitas de pan que habéis tirado a esos bribones. ¡Vaya un modo de flirtear!... ¿Qué? ¿Qué?... ¿De dónde? ¿De qué oficina? Bien, ya haré yo que os lo agradezcan... Procurad evitar esas tácticas intelectuales, camaradas; que no las vean; eso no os llevará muy lejos, bajo la dictadura del proletariado...

Las disputas y los ruidosos altercados empezaban en el comedor en cuanto aparecía él.

Estos tres hombres no reaparecían a la hora de cenar, pero se reunían en el cuarto de Shramm (cuya habitación estaba tapizada y tenía pieles y muebles forrados de cuero). Permanecían a veces hasta la mañana en el cuarto de Shramm, sin que nadie supiese lo que hacían allí. Pero las encargadas de la limpieza de la Casa de los Soviets descubrían en seguida bajo las mesas botellas vacías, y barrían pellejos de salchichón y botes de conservas. La habitación estaba llena de olores agrios.

Y, en éstas, que un hombre de aspecto asiático, con una nariz corva y lo blanco de los ojos enrojecido, empezó, tarde tras tarde, a montar la guardia a la puerta de Shramm. Este hombre se llamaba Tskheladze.

Había sido un verde, guerrillero valeroso, durante dos años ahora era un empleadillo perdido entre el personal del Comité de Avituallamiento. Con los pies descalzos, cubierto con una vieja guerrera del tiempo en que combatía, se pasaba, paciente y silencioso, horas enteras ante esta puerta, mirando obstinadamente, con mirada feroz, por las rendijas de la puerta, escuchando horas enteras las voces que salían del interior. Cuando sonaban pasos detrás de la pared, Tskheladze giraba sobre sus talones y se separaba. Y cuando uno de los cuatro huéspedes de la habitación salía para dirigirse al lavabo, Tskheladze, con los ojos hundidos, echaba una ojeada a la habitación por la puerta entreabierta. Sus pupilas hambrientas descubrían el secreto del confortable cuarto de Shramm. Nadie reparaba en él; pasaban al lado suyo sin sospechar por qué este georgiano encorvado, de vigorosas espaldas, estaba allí todas las tardes. ¡Había tanta gente por los pasillos de la Casa de los Soviets! ¿En qué se diferenciaba Tskheladze de todos los que se empujaban sin cesar en la Casa de los Soviets?

Fué Japko, el comisario del Avituallamiento, quien le sorprendió cerca de la puerta.

Tskheladze no había tenido tiempo de apartarse (Japko era rápido como un gorrión). Se encontró frente a frente de Japko,